Europos Sąjungos
oficialusis leidinys

LT
L serija

2026/1157

2026 5 26

TARYBOS SPRENDIMAS (BUSP) 2026/1157

2026 m. gegužės 22 d.

kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas (BUSP) 2023/1532 dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į Irano karinę paramą Rusijos agresijos karui prieš Ukrainą ir ginkluotoms grupuotėms ir subjektams Artimuosiuose Rytuose ir Raudonosios jūros regione

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Europos Sąjungos sutartį, ypač į jos 29 straipsnį,

atsižvelgdama į Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio užsienio reikalams ir saugumo politikai pasiūlymą,

kadangi:

(1) 2023 m. liepos 20 d. Taryba priėmė Sprendimą (BUSP) 2023/1532 ([1]);

(2) 2024 m. gegužės 14 d. Taryba priėmė Sprendimą (BUSP) 2024/1336 ([2]), kuriuo iš dalies pakeistas Sprendimas (BUSP) 2023/1532 ir išplėsta ribojamųjų priemonių taikymo sritis, kad jos būtų taikomos asmenims, tiekiantiems, parduodantiems ar kitaip dalyvaujantiems perduodant Irano bepiločius orlaivius ar raketas, ar susijusias technologijas ginkluotoms grupuotėms ir subjektams, kenkiantiems taikai ir saugumui Artimuosiuose Rytuose ir Raudonosios jūros regione arba asmenims, subjektams ar organizacijoms, pažeidžiantiems Jungtinių Tautų Saugumo Tarybos rezoliuciją (JT ST) 2216 (2015);

(3) 2026 m. kovo 11 d. JT ST priėmė Rezoliuciją 2817 (2026), kuria patvirtino savo visapusišką įsipareigojimą skatinti taikos ir stabilumo palaikymą Artimuosiuose Rytuose. Ji taip pat pasmerkė visus Irano Islamo Respublikos veiksmus ar grasinimus, kuriais siekiama uždaryti tarptautinę laivybą per Hormūzo sąsiaurį, jai trukdyti ar kitaip kištis į jos veiklą arba kelti grėsmę jūrų saugumui Bab al Mandebe. Ji taip pat patvirtino, kad bet kokie bandymai trukdyti teisėtam tranzitui ar laivybos laisvei šiuose tarptautiniuose vandens keliuose kelia rimtą grėsmę tarptautinei taikai ir saugumui; ir paragino Iraną nedelsiant susilaikyti nuo bet kokių veiksmų ar grasinimų pagal tarptautinę teisę;

(4) 2026 m. kovo 1 d. Sąjungos vyriausioji įgaliotinė užsienio reikalams ir saugumo politikai Sąjungos vardu paskelbė pareiškimą dėl įvykių Artimuosiuose Rytuose. Šiame pareiškime pažymėta, kad Irane vykstantys įvykiai neturi vesti prie eskalacijos, kuri galėtų kelti grėsmę Artimiesiems Rytams, Europai ir kitiems regionams, atnešdama nenuspėjamas pasekmes, be kita ko, ir ekonomikos srityje. Jame patvirtinama, kad turi būti vengiama trikdyti eismą ypatingos svarbos vandens keliuose, pavyzdžiui, Hormūzo sąsiauryje;

(5) 2026 m. kovo 19 d. išvadose Europos Vadovų Taryba paragino visapusiškai įgyvendinti JT ST rezoliuciją 2817 (2026), priminė, kad reikia užtikrinti jūrų saugumą ir pagarbą laivybos laisvei, ir pasmerkė visus veiksmus, kuriais keliama grėsmė laivybai arba užkertamas kelias laivams įplaukti į Hormūzo sąsiaurį ir iš jo išplaukti;

([1]) 2023 m. liepos 20 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2023/1532 dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į Irano karinę paramą Rusijos agresijos karui prieš Ukrainą ir ginkluotoms grupuotėms ir subjektams Artimuosiuose Rytuose ir Raudonosios jūros regione (OL L 186, 2023 7 25, p. 20, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2023/1532/oj).

([2]) 2024 m. gegužės 14 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2024/1336, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas (BUSP) 2023/1532 dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į Irano karinę paramą Rusijos agresijos karui prieš Ukrainą (OL L, 2024/1336, 2024 5 15, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2024/1336/oj).

(6) 2026 m. balandžio 9 d. Sąjungos vyriausioji įgaliotinė užsienio reikalams ir saugumo politikai Sąjungos vardu paskelbė pareiškimą dėl paliaubų, dėl kurių susitarė Jungtinės Amerikos Valstijos ir Iranas; pareiškime visi susiję subjektai raginami visapusiškai užtikrinti laivybos laisvę ir laisvą bei saugų judėjimą per Hormūzo sąsiaurį, laikantis tarptautinės teisės, kaip atspindėta Jungtinių Tautų jūrų teisės konvencijoje.

(7) Irano veiksmai prieš prekybinius ir komercinius laivus, praplaukiančius tranzitu per Hormūzo sąsiaurį, taip pat rinkliavos nustatymas mainais už tranzito leidimą neatitinka teisės vykti tranzitu per tarptautinį sąsiaurį, jungiantį vieną atvirosios jūros ar išskirtinės ekonominės zonos dalį su kita atvirosios jūros ar išskirtinės ekonominės zonos dalimi, teisės ir taikaus praplaukimo teisės, todėl prieštarauja tarptautinei teisei;

(8) atsižvelgiant į padėties rimtumą ir reaguojant į Irano veiksmus, kuriais kenkiama laivybos laisvei, įskaitant teisę vykti tranzitu ir taikaus praplaukimo teisę, Artimuosiuose Rytuose, tikslinga nustatyti papildomas ribojamąsias priemones Iranui. Tokiomis ribojamosiomis priemonėmis prisidedama prie Sąjungos veiksmų, kuriais siekiama apsaugoti jos vertybes, pagrindinius interesus ir saugumą, konsoliduoti ir remti tarptautinės teisės principus, užkirsti kelią konfliktams ir stiprinti tarptautinį saugumą pagal Europos Sąjungos sutarties 21 straipsnio 2 dalies a, b ir c punktus;

(9) turėtų būti iš dalies pakeistas Sprendimo (BUSP) 2023/1532 pavadinimas, o asmenims ir subjektams, atsakingiems už Irano veiksmus ar politiką, kuriais kenkiama laivybos laisvei Artimuosiuose Rytuose, juos remiantiems, įgyvendinantiems ar gaunantiems iš jų naudos, turėtų būti nustatyti kelionių apribojimai ir turto įšaldymo priemonės;

(10) todėl Sprendimas (BUSP) 2023/1532 turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Sprendimas (BUSP) 2023/1532 iš dalies keičiamas taip:

1) pavadinimas pakeičiamas taip:

„**2023 m. liepos 20 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2023/1532 dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į Irano karinę paramą Rusijos agresijos karui prieš Ukrainą ir ginkluotoms grupuotėms ir subjektams Artimuosiuose Rytuose ir Raudonosios jūros regione, taip pat Irano veiksmus, kuriais kenkiama laivybos laisvei Artimuosiuose Rytuose“;**

2) 2 straipsnio 1 dalis iš dalies keičiama taip:

a) b punkto iii papunktis pakeičiamas taip:

„iii) fiziniams ar juridiniams asmenims, subjektams ar organizacijoms, pažeidžiantiems Jungtinių Tautų Saugumo Tarybos rezoliuciją 2216 (2015);“;

b) įterpiamas šis punktas:

„ba) yra atsakingi už Irano veiksmus ar politiką, kuriais kenkiama laivybos laisvei Artimuosiuose Rytuose, juos remia, įgyvendina ar gauna iš jų naudos arba“;

c) c punktas pakeičiamas taip:

„c) yra susiję su a, b ar ba punkte nurodytais fiziniais asmenimis,“;

3) 3 straipsnio 1 dalis iš dalies keičiama taip:

a) b punkto iii papunktis pakeičiamas taip:

„iii) fiziniams ar juridiniams asmenims, subjektams ar organizacijoms, pažeidžiantiems Jungtinių Tautų Saugumo Tarybos rezoliuciją 2216 (2015);“;

b) įterpiamas šis punktas:

„ba) yra atsakingi už Irano veiksmus ar politiką, kuriais kenkiama laivybos laisvei Artimuosiuose Rytuose, juos remia, įgyvendina ar gauna iš jų naudos arba“;

c) c punktas pakeičiamas taip:

„c) yra susiję su a, b ar ba punkte nurodytais fiziniais arba juridiniais asmenimis, subjektais ar organizacijomis,“.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Priimta Briuselyje 2026 m. gegužės 22 d.

Tarybos vardu

Pirmininkas

M. DAMIANOS